



用户使用手册	01
User manual	03
用戶使用手冊	06
Benutzerhandbuch	09
Manuel d' utilisation	12
사용자 사용안내 가이드북	15
ユーザーマニュアル	17
Manual de usuario	20
Manuale dell' utente	23
Manual do usuário	26

用户使用手册

使用提醒

本产品及其附属组件仅为娱乐用途,不得以任何形式用于医疗及相关用途。
请勿在低于0°C或高于35°C环境中使用本产品。
请勿将泳镜放置于阳光直射之处、车内或与尖锐物体接触,以免损伤泳镜。
请使用符合安全标准的USB充电线。
请勿使用非本产品配套的充电线。
充电时,请确保充电线及泳镜充电接口(含附近区域)保持干燥。
本产品内置锂电池,请勿投入或靠近明火,以防发生危险。
每次使用后请用冷水清洗泳镜,并让其自然风干,请勿触摸镜片内侧。
在使用本产品过程中,如感到意外疼痛、过度疲劳或其他不适,请立即停止使用。
*本产品含有可能导致窒息的小组件,未成年人在请在监护人陪同下使用,严禁单独使用。

产品配件

物品	数量
全息智能泳镜	1
USB磁吸充电线	1
备用鼻桥	3
收纳盒	1
用户使用手册	1

*不同的套餐,内含物品可能会有所不同

产品规格

产品名称	全息智能泳镜
产品型号	Holoswim2
泳镜重量	70g
光学方案	AR全息树脂光学波导
图像源	OLED
分辨率	128°64
光线频率	2402~2480 MHz
最大发射功率	8 dbm
传感器	IMU单元
电池	70mAh锂电池
充电电压	DC 5V
续航时间	4h (用户习惯不同,续航时间可能会有所不同)
OTA升级	支持
防水等级	IPX8
使用温度	0~35°C
储存温度	-20~45°C

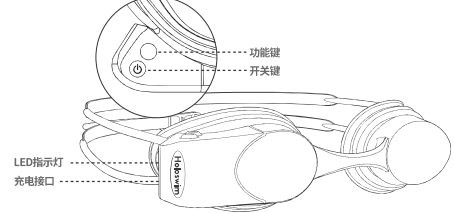
充电说明

当LED指示灯红灯闪烁时表示电量不足,请将充电线两端分别靠近USB口电源和泳镜进行充电
(注意磁吸充电头与泳镜充电接口贴合紧密),充电时绿灯闪烁,充满电时绿灯长亮。

CN

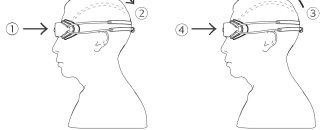
泳镜操作说明

开关键: 长按进行开机
功能键: 短按进入功能菜单或切换功能选项
短按暂停/恢复游泳 长按开始游泳



佩戴

- 将泳镜放在您的眼睛上
 - 将镜带拉过头部,扣在合适的位置,必要时,可以调节镜带的长度。
- 如何取下:
- 从您头部取下镜带
 - 取下您佩戴的泳镜。



泳镜尺寸调整

请通过调节镜带的松紧度和/或更换鼻桥以保证穿戴舒适性和密封性,本产品共搭配4种鼻桥以供选择,为防止鼻桥脱落,安装鼻桥时请确保鼻桥的卡扣和泳镜的安装孔之间卡紧卡密。

*首次使用时,请将鼻桥放入盒内随身携带,以便随时更换。

App安装与使用

扫描下方二维码,下载和安装APP,并依据APP步骤提示进行注册



使用介绍

- 设备绑定: 长按泳镜开关键开机,待泳镜屏幕出现等待连接画面后,打开手机APP进行设备绑定。
- 泳镜设置: 确认泳镜与APP绑定后,在APP上设置相应的游泳显示与参数,在泳镜上选择开始游泳。
- 开始游泳: 泳镜上短按功能键进入菜单页面,然后继续短按功能键选择对应的游泳显示模式,长按功能键开始游泳。游泳过程中屏幕上会显示当前的游泳实时数据。
- 暂停/恢复游泳: 游泳过程中,短按泳镜功能键或开关键可以暂停/恢复游泳。
- 结束游泳: 长按功能键或开关键,即可选择结束本次游泳或恢复游泳,游泳结束后自动保存游泳数据。
- 数据上传: 游泳结束后,将泳镜与手机APP相连,数据自动上传到APP。

*注意: 数据上传时,请尽量保持泳镜靠近手机。

EN

User Manual

PRECAUTIONS

The product and its accessories are intended for recreational use only and should not be used for medical or related purposes in any form.
Do not use the product in an ambient temperature below 0°C or above 35°C.
Do not expose the goggles to direct sunlight, place them in a car, or in contact with sharp objects to prevent damage.
Use a USB adapter that meets safety standards.
Do not use a charging cable not supplied with this product.
Keep the charging cable and charging port of the goggles (including the surrounding areas) dry during charging.
This product contains a built-in lithium battery. Do not throw it into or use it near an open flame.
Clean the goggles with cold water after each use and dry them naturally. Do not touch the inside of the lens.
If you feel unexpected pain, excessive fatigue, or other discomfort when using this product, stop using it immediately.
* This product contains small components that may cause suffocation on ingestion. Children should only use the product with guidance of their guardians.

ACCESSORIES

Item	Quantity
Holoswim smart goggles	1
USB magnetic charging cable	1
Spare bridge	3
Storage box	1
User manual	1

*Contents may differ depending on package.

SPECIFICATIONS

Product Name	Holoswim smart goggles
Model No	Holoswim2
Weight	70g
Optical solution	AR holographic resin optical waveguide
Image source	OLED
Resolution	128°64
Wireless frequency	2402~2480 MHz
Max transmit power	8 dbm
Sensor	IMU unit
Battery	70mAh lithium battery
Charging voltage	DC 5V
Battery life	4 hours (varies depending on user habits)
OTA upgrade	Supported
IP rating	IPX8
Use temperature	0~35 °C
Storage temperature	-20~45 °C

CHARGING INSTRUCTIONS

Charging instructions: When the red LED indicator flashes, the battery voltage is low, Connect one end of the charging cable to the USB power supply and the other end to the goggles for charging (note that the magnetic charger must be tightly attached to the charging port of the goggles). The green LED indicator will flash during charging, and change to solid when the battery is fully charged.

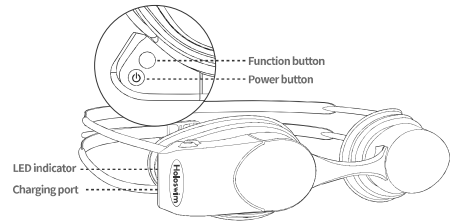
OPERATION INSTRUCTIONS

Power button: Press and hold this button to power the device on/off.
Press to pause/resume swimming.

Function button: Press to enter the function menu or switch function options.
Press and hold to start swimming.

***Press both the power button and function button at the same time to enter the device information page.**

Press any key to exit from this page.

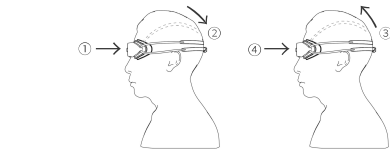


WEARING

- ①Put the goggles on your eyes
- ②Pull the strap over your head and buckle up to make your eyes comfortable. Adjust the length of the strap if necessary.

How to remove:

- ③Remove the strap from your head
- ④Remove the goggles from your eyes.



*** Do not lift or remove the goggles without removing the strap, or the lens may rebound and hurt the eyes.**

SIZE ADJUSTMENT

Adjust the strap tightness and/or replace the bridge to ensure comfort and sealing performance. This product provides four bridge options. In order to prevent the bridge from falling off, ensure that it is tightly attached to the mounting hole of the goggles.

***Place the bridge into a storage box and carry it with you for easy replacement when you use the goggles for the first time.**

DOWNLOADING AND INSTALLING THE APP

Scan the QR code below to download and install the app. Register your account on the app as instructed.



INSTRUCTIONS

1. Bind Device: Press and hold the Power button to power on the goggles. When the "waiting for connection" screen is displayed on the goggles, start the app and bind the device.
2. Goggle Settings: After the goggles are bound to the app, set the swimming display and parameters on the app, then select Start Swimming on the goggles.
3. Start Swimming: On the goggles, press the function button to enter the menu page, then press the Function button again to select the corresponding swimming display mode. You can press and hold the function button to start swimming. Swimming data will be displayed on the screen in real time during swimming.
4. Pause/Resume Swimming: You can pause/resume swimming by pressing the function or power button of the goggles during swimming.
5. End Swimming: Press and hold the function or power button to end or resume swimming. Swimming data will be automatically saved.
6. Upload Data: Connect the goggles to the app after swimming to automatically upload data to the app.

*** Note: Try to keep your goggles close to your smartphone when uploading data.**

CE STATEMENT

There are no restrictions of use.
Hereby, Hangzhou Guangli Technology Co., Ltd, declares that this product is in compliance with Directive 2014/53/EU.
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://www.guangli.com/credentials/>

FCC STATEMENT

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Devices shall bear the following statement in a conspicuous location on the device:
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Caution: Any changes or modifications not expressly approved by Hangzhou Guangli Technology Co., Ltd, for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

Company Name:
Hangzhou Guangli Technology Co., Ltd.
Company Address:
698 Xihu Road, Huateli Pioneer Park Building#15 6F, Xihu District, Hangzhou, Zhejiang, China
Website:
www.guangli.com
Tel.:
+86 400-8088-111

產品使用說明書

使用提醒

本產品及其附屬元件僅為娛樂用途，不得以任何形式用於醫療及相關用途。
請勿在低於0°C或高於35°C環境中使用本產品。
請勿將泳鏡放置於陽光直射之處、車內或與尖銳物體接觸，以免損傷泳鏡。
請使用符合安全標準的USB充電線。
請勿使用非本產品標註的充電線。
充電時，請確保充電線及泳鏡充電界面(含附近區域)保持乾燥。
本產品內置鋰電池，請勿投入或靠近明火，以防發生危險。
每次使用後請用冷水清洗泳鏡，並讓其自然風乾。請勿觸摸鏡片內側。
在使用本產品過程中，如感到意外疼痛、過度疲勞或其他不適，請立即停止使用。
***本產品含有可能導致窒息的小元件，未成年人在沒有監護人陪同下使用，嚴禁單獨使用。**

產品配件

物品	數量
AR智能泳鏡	1
USB磁吸式充電線	1
鏡用鼻橋	3
收納盒	1
產品使用說明書	1

***不同的套餐，內含物品可能有所不同**

產品規格

產品名稱	全景智能泳鏡
產品型號	HoloSwim2
泳鏡重量	70g
光學方案	AR全景視光波導
顯像源	OLED
解析度	128°94
無線頻率	2422-2480 MHz
最大發射功率	8dbm
感測器	IMU單元
電池	70mAh鋰電池
充電電壓	DC 5V
續航時間	4h(用戶習慣不同, 續航時間可能會有不同)
OTA升級	支持
防水等級	IPX8
使用溫度	0-35°C
儲存溫度	-20-45°C

充電說明

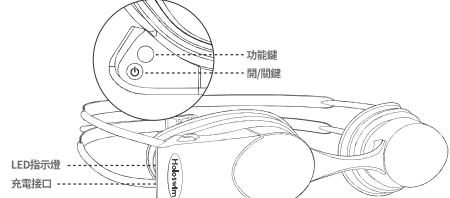
當LED指示紅燈閃爍時表示電量不足，請將充電線兩端分別連接USB充電器和泳鏡進行充電。
(注意：僅做充電頭與泳鏡充電介面配合緊密)，充電時綠燈閃爍，充滿電時綠燈長亮。

TW

泳鏡操作說明

開/離鏡: 長按進行開/關機
短按暫停/恢復游泳

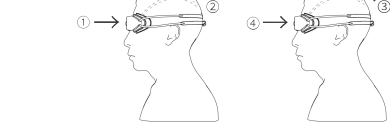
功能鍵: 短按進入功能表或切換功能選項
長按開始游泳



***同時短按開關鍵和功能鍵可進入設備資訊頁面，短按任意鍵退出**

佩戴

- ①將泳鏡放在眼睛上
 - ②將鏡帶拉過頭部，扣在合適的位置，依照頭側調整鏡帶的長度
- 如何取下：
- ③將鏡帶從眼部取下
 - ④取下腰部的泳鏡即可



***請您在未取下巴鏡的情況下上提或者摘下泳鏡，以免鬆弱因彈簧傷眼睛**

泳鏡尺寸調整

精調節鏡帶的鬆緊度和更換鼻橋以保證穿戴舒適性和密合性。本產品共搭配4種鼻橋以供選擇，為防止鼻橋脫落，安裝鼻橋時請確保鼻橋的卡扣和泳鏡的安裝孔之間卡接緊密。

***首次使用時，建議將鼻橋放入盒內隨身攜帶，以便隨時更換。**

APP下載安裝安裝

掃描下方QRcode，下載和安裝APP，並根據APP步驟提示進行註冊



使用介紹

- 1.設備綁定：長按泳鏡側面綁定機，待泳鏡螢幕出現等待連接畫面後，打開手機APP進行設備綁定。
- 2.泳鏡設置：確認泳鏡與APP綁定後，在APP上設置相應的游泳顯示與參數，在泳鏡上選擇開始游泳。
- 3.開始游泳：泳鏡上短按功能鍵進入功能表頁面，然後繼續短按功能鍵選擇對應的游泳顯示模式，長按功能鍵開始游泳。游泳過程中螢幕上會顯示當前的游泳即時資料。
- 4.暫停/恢復游泳：游泳過程中，短按泳鏡功能鍵或側面按鍵可以暫停/恢復游泳。
- 5.結束游泳：長按功能鍵或側面按鍵，即可選擇結束本次游泳或恢復游泳，游泳結束後自動保存游泳資料。
- 6.數據上傳：游泳結束後，將泳鏡與手機APP連接，資料自動上傳到APP。

***注意：資料上傳時，請儘量保持泳鏡靠近手機。**

***根據低功率射頻器材技術規範：**

取得證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

NCC證號編號:X00000000000000000000 發證單位:TTF(電信技術中心)

臺灣總代理：

萬承坦陳股份有限公司

LINE客服:https://lin.ee/yDx1m5f

電話:886-37-776675

地址:35053苗栗縣竹南科北二路8號

*鑑真期並非試用期,退回的商品必須是全新狀態、且還原完整包裝。



Benutzerhandbuch

Sicherheitshinweise

Das Produkt und sein Zubehör sind nur für den Freizeitgebrauch vorgesehen. Es darf nicht für medizinische oder ähnliche Zwecke eingesetzt werden.

Verwenden Sie das Produkt nicht bei Umgebungstemperaturen unter 0 °C oder über 35 °C.

Setzen Sie die Brille keinen direkten Sonneneinstrahlung aus, bewahren Sie sie nicht im Auto auf und halten Sie zur Vermeidung von Schäden scharfe Gegenstände von ihr fern.

Verwenden Sie einen USB-Adapter, der die Sicherheitsstandards erfüllt.

Verwenden Sie immer nur das mit dem Produkt gelieferte Ladekabel.

Sorgen Sie dafür, dass das Ladekabel und der Ladeanschluss der Brille (und die Umgebung) während des Ladens trocken sind.

Dieses Produkt enthält eine integrierte Lithiumbatterie. Werfen Sie diese nicht in ein Feuer und verwenden Sie sie nicht in der Nähe offener Flammen.

Reinigen Sie die Brille nach jedem Gebrauch mit kaltem Wasser und lassen Sie sie danach trocknen.

Berühren Sie die Innenseite der Optik nicht.

Wenn der Gebrauch dieses Produktes bei Ihnen ungewöhnliche Schmerzen, übermäßige Müdigkeit oder andere Beschwerden auslöst, beenden Sie sofort die Verwendung.

*** Dieses Produkt enthält Kleinteile, die bei Verschlucken zu Erstickungsgefahr führen können. Kinder dürfen das Produkt nur unter Aufsicht ihrer Erziehungsberechtigten verwenden.**

Zubehör

Pos	Anzahl
Intelligente holografische Brille	1
Magnetisches USB-Ladekabel	1
Ersatzsteg	3
Aufbewahrungsetui	1
Benutzerhandbuch	1

***Der Inhalt kann je nach Verpackung unterschiedlich sein.**

Technische Daten

Produktbezeichnung	Intelligente holografische Brille
Modellnummer	HoloSwim2
Gewicht	70g
Optisches System	Holografischer AR-Optik-Wellenleiter aus Kunststoff
Bildgeber	OLED
Auflösung	128°64
Funkfrequenz	2402~2480 MHz
Max. Sendeleistung	8 dbm
Sensor	Trägheitssensor (IMU)
Batterie	Lithiumbatterie, 70 mAh
Ladespannung	DC 5V
Batterie-Betriebszeit	4h (abhängig von der Nutzungsart des Anwenders)
OTA-Upgrade	Unterstützung
Schutzart	IPX8
Temperaturbereich Nutzung	0~35 °C
Temperaturbereich Lagerung	-20~45 °C

Hinweise zum Laden

Wenn die rote LED-Anzeige blinkt, ist der Ladezustand der Batterie niedrig. Schließen Sie zum Laden die eine Seite des Ladekabels an das USB-Netzteil und die andere Seite an die Brille an (achten Sie darauf, dass der magnetische Ladeanschluss dicht am Ladeanschluss der Brille anliegt). Während des Ladens blinkt die LED-Anzeige in Grün, sobald die Batterie voll geladen ist, leuchtet die Anzeige dauerhaft.

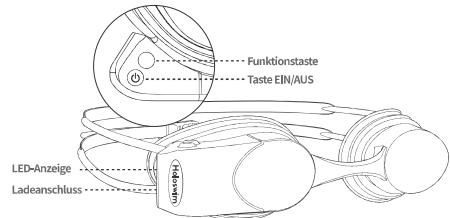
Bedienungsanleitung

Taste EIN/AUS: Zum Ein- bzw. Ausschalten diese Taste gedrückt halten.

Zum Unterbrechen/Fortsetzen des Schwimmens drücken.

Funktionstaste: Zum Aufrufen des Funktionsmenüs oder zum Umschalten der Funktionsoptionen drücken. Zum Starten des Schwimmens gedrückt halten.

*** Zum Aufrufen der Seite mit den Geräteinformationen Taste EIN/AUS und Funktionstaste gleichzeitig drücken, Zum Verlassen dieser Seite beliebige Taste drücken.**



Aufsetzen/Tragen

① Setzen Sie die Brille vor Ihre Augen

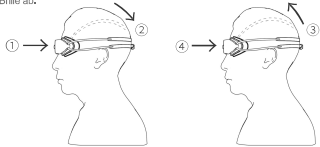
② Ziehen Sie das Band über Ihren Kopf und stellen Sie es so ein, dass das Tragen bequem ist.

Passen Sie die Länge des Bandes bei Bedarf an.

Absetzen:

③ Lösen Sie das Band vom Kopf

④ Nehmen Sie die Brille ab.



*** Heben Sie die Brille nicht an bzw. nehmen Sie sie nicht ab, ohne zuvor das Band zu lösen, andernfalls kann die Optik zurückschellen und Ihre Augen verletzen.**

Brille anpassen

Passen Sie die Straffheit des Bandes an und/oder tauschen Sie den Steg aus, um ein bequemes Tragen und eine gute Abdichtung sicherzustellen. Das Produkt bietet vier Steg-Optionen. Zur Vermeidung des Abfallens des Steges sicherstellen, dass dieser sicher in die Halsoffnungen der Brille eingerastet ist.

*** Legen Sie den Steg in ein Etui und nehmen Sie ihn zum problemlosen Austausch mit, wenn Sie die Brille zum ersten Mal verwenden.**

App herunterladen und installieren

Scannen Sie den folgenden QR-Code und installieren Sie die App. Melden Sie Ihren Account nach den Anweisungen in der App an.



Bedienung

1. Gerät koppeln: Zum Einschalten die Taste EIN/AUS der Brille gedrückt halten. Wenn an der Brille der Bildschirm „Waiting for connection“ (Warten auf Verbindung) angezeigt wird, starten Sie die App und koppeln das Gerät.

2. Brillen-Einstellungen: Nachdem die Brille mit der App gekoppelt ist, stellen Sie in der App die Schwimmanzeige und die Parameter ein, anschließend wählen Sie an der Brille Start Swimming (Schwimmen starten).

3. Schwimmen starten: Drücken Sie an der Brille die Funktionstaste zum Aufrufen der Menüseite, danach drücken Sie erneut die Funktionstaste, um den entsprechenden Schwimm-Anzeigemodus auszuwählen.

Zum Starten des Schwimmens die Funktionstaste gedrückt halten. Die Schwimm-Daten werden während des Schwimmens in Echtzeit am Bildschirm angezeigt.

4. Schwimmen unterbrechen/fortsetzen: Während des Schwimmens können Sie das Schwimmen durch Drücken der Funktionstaste oder der Taste EIN/AUS unterbrechen bzw. fortsetzen.

5. Schwimmen beenden: Zum Beenden oder zum Fortsetzen des Schwimmens die Funktionstaste oder die Taste EIN/AUS gedrückt halten. Die Schwimm-Daten werden automatisch gespeichert.

6. Daten hochladen: Verbinden Sie die Brille nach dem Schwimmen mit der App, um die Daten automatisch zur App hochzuladen.

*** Hinweis: Versuchen Sie, die Brille während des Hochladens von Daten in der Nähe Ihres Smartphones zu halten.**

Manuel d'utilisation

Précautions à prendre

Le produit et ses accessoires sont destinés à un usage récréatif uniquement et ne doivent pas être utilisés pour des applications médicales ou apparentées sous quelque forme que ce soit.

Ne pas utiliser le produit à une température ambiante inférieure à 0°C ou supérieure à 35°C.

Ne pas exposer les lunettes à la lumière directe du soleil, ne pas les placer dans une voiture et ne pas les mettre en contact avec des objets pointus pour éviter de les endommager.

Utilisez un adaptateur USB conforme aux normes de sécurité.

Ne pas utiliser un câble de recharge non fourni avec ce produit.

Maintenez le câble de recharge et le port de recharge des lunettes (y compris les zones environnantes) au sec pendant la charge.

Ce produit contient une batterie au lithium intégrée. Ne pas le jeter dans une flamme nue et ne pas l'utiliser à proximité d'une flamme nue.

Nettoyez les lunettes à l'eau froide après chaque utilisation et séchez-les naturellement. Ne pas toucher l'intérieur de l'objectif.

Si vous ressentez une douleur inattendue, une fatigue excessive ou toute autre gêne lors de l'utilisation de ce produit, arrêtez immédiatement son utilisation.

*** Ce produit contient des composants de petites tailles qui peuvent provoquer une suffocation en cas d'ingestion. Les enfants ne doivent utiliser le produit que sous la supervision de leur tuteur.**

Accessoires

Article	Quantité
Lunettes intelligentes holographiques	1
Câble de recharge magnétique USB	1
Pont de recharge	3
Bollier de rangement	1
Manuel d'utilisation	1

* Le contenu peut différer selon le pack.

Spécifications

Nom du produit	Lunettes intelligentes holographiques
Modèle n.	Holoswim2
Poids	70g
Solution optique	Guide d'ondes optiques en résine holographique AR
Source d'image	OLED
Résolution	128°x64
Fréquence sans fil	2402~2480 MHz
Puissance d'émission maximale	8 dbm
Capteur	Unité IMU
Batterie	Batterie au lithium 70 mAh
Tension de charge	DC 5V
Autonomie de la batterie	4h (variable selon les habitudes de l'utilisateur)
Mise à jour OTA	Prise en charge
Indice IP	IPX8
Température d'utilisation	0~35°C
Température de stockage	-20~45°C

Instructions de charge

Lorsque le voyant DEL rouge clignote, la tension de la batterie est faible. Connectez une extrémité du câble de recharge à l'alimentation USB et l'autre extrémité aux lunettes pour la recharge (notez que le chargeur magnétique doit être fermement fixé au port de recharge des lunettes). Le voyant DEL vert clignote pendant la charge, puis devient continu lorsque la batterie est entièrement chargée.

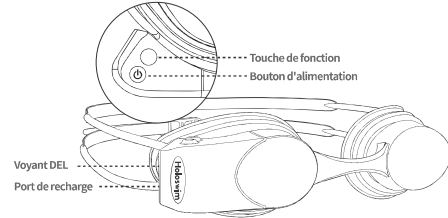
Instructions de fonctionnement

Bouton d'alimentation : Appuyez sur ce bouton et maintenez-le enfoncé pour allumer/éteindre l'appareil. Appuyez sur ce bouton pour mettre en pause/reprendre la natation.

Bouton de fonction : Appuyez sur ce bouton pour accéder au menu des fonctions ou pour changer d'option de fonction.

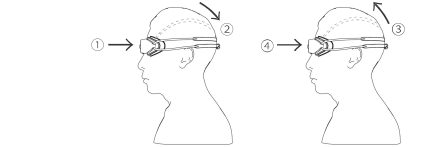
Maintenez ce bouton enfoncé pour commencer à nager.

*** Appuyez simultanément sur le bouton d'alimentation et le bouton de fonction pour accéder à la page d'information de l'appareil. Appuyez sur n'importe quelle touche pour quitter cette page.**



Port des lunettes

- 1 Mettez les lunettes sur vos yeux.
- 2 Tirez la sangle sur votre tête et attachez-la pour que vos yeux soient confortables. Ajustez au besoin la longueur de la sangle.
- 3 Retirez la sangle de votre tête.
- 4 Retirez les lunettes de protection de vos yeux.



*** Ne pas soulever ni enlever les lunettes sans retirer la sangle, car la lentille pourrait rebondir et vous blesser les yeux.**

Réglage de la taille

Régalez le serrage de la sangle et/ou remplacez le pont pour garantir le confort et les performances d'élasticité. Ce produit offre quatre options de pont. Afin d'éviter la chute du pont, assurez-vous qu'il est bien fixé à l'orifice de montage des lunettes.

*** Placez le pont dans un bollier de rangement et emportez-le avec vous pour le remplacer facilement lorsque vous utiliserez les lunettes pour la première fois.**

Téléchargement et installation de l'application

Scannez le code QR ci-dessous pour télécharger et installer l'application. Enregistrez votre compte sur l'application en suivant les instructions.



Instructions

1. Appairer le dispositif : Appuyez sur le bouton d'alimentation et maintenez celui-ci enfoncé pour allumer les lunettes. Lorsque l'écran « en attente de connexion » (waiting for connection) s'affiche sur les lunettes, lancez l'application et appairiez l'appareil.
2. Paramètres des lunettes : Une fois les lunettes appariées à l'application, réglez l'affichage et les paramètres de natation sur l'application, puis sélectionnez Commencer à nager (Start swimming) sur les lunettes.
3. Commencer à nager : Sur les lunettes, appuyez sur le bouton de fonction pour accéder à la page de menu, puis appuyez de nouveau sur le bouton de fonction pour sélectionner le mode d'affichage de natation correspondant. Vous pouvez appuyer sur le bouton de fonction et le maintenir enfoncé pour commencer à nager. Les données de natation s'afficheront à l'écran en temps réel au cours de la natation.
4. Pause/reprise de la natation : Vous pouvez mettre en pause/reprendre la natation en appuyant sur le bouton de fonction ou d'alimentation des lunettes au cours de la natation.
5. Fin de la natation : Appuyez sur le bouton de fonction ou d'alimentation et maintenez-le enfoncé pour terminer ou reprendre la natation. Les données de natation s'enregistrent automatiquement.
6. Télécharger les données : Connectez les lunettes à l'application après avoir nagé pour télécharger automatiquement les données vers l'application.

*** Remarque : Essayez de garder vos lunettes à proximité de votre smartphone au cours du téléchargement des données.**

사용자 사용안내 가이드북

사용안내

본 상품 및 구성품은 놀이 용도로만 사용해야 하며 의료 또는 관련 용도의 사용을 금합니다.

0°C 이하 또는 35°C 이상의 온도에서 상품의 사용을 금지합니다.

AR수경의 손상을 피하기 위해 날카로운 물체와의 접촉을 피하며 직사광선 또는 자 내부에 두지마세요.

안전규격에 부합하는 USB 어댑터를 사용하세요.

해당 상품의 충전선이 아닌 제품의 사용을 금합니다.

충전 시 충전선과 AR수경 충전단자(주변)가 건조한 상태를 유지하도록 해주세요.

위험 방지를 위해 상품 내 삽입된 배터리가 화기에 가깝지 않도록 해주세요.

사용 후 차가운 물로 AR수경을 세척하며 지면 바깥으로 건조해주세요. 수경 내부에 물이 닿지 않도록 주의해주세요.

상품 사용 중 통증 또는 피로감, 기타 불편이 느껴진다면 사용을 즉시 중단하세요.

*** 해당 상품은 질식을 초래할 수 있는 부품이 있습니다. 미성년자는 반드시 보호자의 주의 아래 사용해야 하며 단독 사용을 금합니다.**

상품 구성

상품	수량
홀로그래프 스마트 수경	1
USB멀티충전기	1
비상용 보관함	3
보관함	1
사용자 사용안내	1

*포장에 따라 내용이 다를 수 있습니다.

상품 규격

상품명	홀로그래프 스마트 수경
상품 시리즈	Holoswim2
수경 무게	70g
광학 솔루션	AR홀로그래프 합성수지 렌즈
이미지 소스	OLED
식별률	128°x64
무선 주파수	2402~2480 MHz
최대 송신률	8dbm
센서	IMU센서
배터리	70mAh(폴리머배터리)
충전 전압	DC 5V
작동 시간	4시간(사용자 사용에 따라 작동 시간은 상이합니다)
OTA 업그레이드	지원
방수 등급	IPX8
사용 온도	0~35°C
보관 온도	-20~45°C

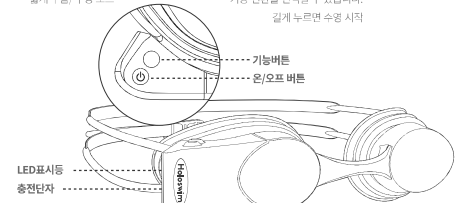
충전 설명

LED 표시등이 깜빡이며 배터리의 부족을 알립니다. 충전선 연결을 각각 USB와 수경 단자에 꽂아 충전하세요. (이 때 멀티 충전판과 수경 충전 단자가 정확히 연결되었는지 확인하세요) 충전 시에는 녹색등이, 완충 시에는 빨간색 등이 켜집니다.

AR수경 작동 설명

전원:길게 눌러 전원을 켜고 끄나
짧게 누름/수영 모드

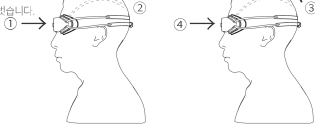
기능버튼:길게 누르면 기능 메뉴를 커거나 또는
기능 변환을 선택할 수 있습니다.
길게 누르면 수정 시작



* 전환 버튼과 기능 버튼을 동시에 길게 누르면 설정정보 화면이 보이며 다시 길게 누르면 즉시 화면이 종료됩니다.

착용

- ① 착용안경을 눈 앞쪽으로 쓰세요
- ② 끈을 머리 뒤쪽으로 넓게 적당한 위치에 고정합니다. 필요시 안경 끈의 길이 조절이 가능합니다.
- ③ 머리쪽의 안경 끝을 덮겨 벗습니다.
- ④ 눈 앞의 안경을 내리쳐 벗습니다.



*안정권을 내리지 않은 상태에서 안경을 올리거나 벗으려 하면 눈물 날출 수 있습니다.

물안경 길이 조절

안경끈의 조정 정도를 조절하거나 콧받침 고체를 통해 착용감과 밀착감을 조정하세요. 해당 상품에는 총 4종의 콧받침대를 제공하며 콧등의 상처를 방지합니다. 콧받침을 사용할 때는 각도와 물안경의 곡선이 밀착될 수 있도록 착용하세요.

*치름 사용시 콧받침을 가지고 다녀야 교체합니다.

APP 다운로드 및 설치

QR코드 스캔을 통해 APP 다운로드 및 설치하세요. APP 손서서 따라 주의 사항을 안내합니다.



사용소개

- 1.기기연동: 수영 전환버튼을 길게 눌러 수영에 연결 화면이 뜰 때까지 기다립니다. 핸드폰 APP를 실행해 기기와 연동하세요.
- 2.수경설정: 수경과 APP를 연동한 후 APP에서 관련 수영 영상 또는 예시를 설치하며 수영에서 수영사자를 선택하세요.
- 3.수영시작: 수영에서 기능버튼을 눌러 메뉴 화면을 띄웁니다. 다시 짧게 기능 버튼을 눌러 적합한 수경 영상을 선택하여 길게 기능버튼을 눌러 수영을 시작합니다. 수경 중 화면에 현재의 실시간 수영 데이터가 보여집니다.
- 4.휴식/수영 재시작: 수영 중 짧게 물안경 기능 버튼 또는 온오프 버튼을 누르면 잠시 휴식 또는 수영 재시작을 선택합니다.
- 5.수영종료: 길게 기능버튼 또는 온오프 버튼을 누르면 현재 수영 또는 수영 재시작 종류를 선택할 수 있습니다. 수영 종료 후 자동으로 수영 데이터를 저장합니다.
- 6.데이터 업로드: 수영 종료 후 수경과 핸드폰APP를 연결하여APP에 데이터를 자동으로 업로드합니다.

*수영, 태워터 업로드 시 수경과 핸드폰의 근거리를 유지해주세요.

유저어ニュアル

使用上の注意事項

本製品およびその付属品はレクリエーション用であり、いかなる形式でも医療およびそれに関連する目的で使用することはできません。
本製品を6℃以下または35℃以上の環境で使用しないでください。
スイミングゴーグルを被損させないためにも、直射日光の当たる場所や車内に置いたり、酸化的ものに接触させないでください。
安全規格に準拠したUSBアダプタをご使用ください。
本製品に付属の充電ケーブル以外は使用しないでください。
充電時、充電ケーブルとスイミングゴーグル充電ポート(その周辺を含む)は乾燥した状態でご使用ください。本製品はリチウム電池を内蔵しています。漏洩防止のため、火中に入れたり近づけたりしないでください。
スイミングゴーグルは使用後、毎回水洗いしてから自然乾燥させてください。レンズの内側には触れないでください。
本製品の使用中に予期せぬ痛みや過度の疲労、その他の不快感を感じた場合は、ただちに使用を中止してください。

*本製品には重量の軽れがある小さな部品が含まれています。未成年者は保護者同様に使用してください。未成年者の単独での使用は厳禁です。

製品付属品

名称	数量
ホログラムスマートスイミングゴーグル	1
USBマグネット充電ケーブル	1
予備用ノーズブリッジ	3
収納ボックス	1
ユーザーマニュアル	1

*内容物はパッケージによって異なる場合があります。

製品仕様

製品名	ホログラムスマートスイミングゴーグル
製品番号	Holowin2
スイミングゴーグル重量	70g
光学ソリューション	ARホログラム精密製光導波路
画像ソース	OLED
画像解像度	128°64
無線周波数	2402~2480 MHz
最大送信電力	8dbm
センサー	IMUユニット
バッテリー	70mAhリチウム電池
充電電圧	DC 3V
稼働時間	4時間(実際の稼働時間はユーザーの使用習慣によって異なります)
OTAアップグレード	サポート
防水等級	IP68
動作温度	0~35℃
保存温度	-20~45℃

充電の指示

LEDインジケータ赤色点滅は、バッテリー残量が低いことを示します。充電ケーブルの両端をそれぞれUSBポート電源とスイミングゴーグルに接続して充電してください(磁気充電ヘッドとスイミングゴーグル充電インターフェースを密接にフィットさせてください)。充電時は緑色で点滅し、完全に充電すると緑色で常時点灯になります。

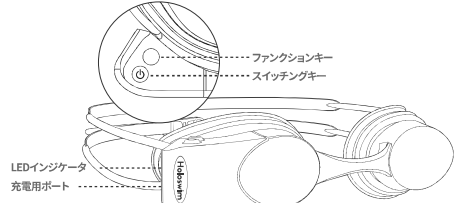
スイミングゴーグルの操作方法

オン/オフボタン:長押ししてスイッチのオン/オフを切り替えます

短押ししてスイミングの一時停止/再開を切り替えます

ファンクションキー:短押ししてファンクションメニューに入る、またはファンクションオプションを切り替えます

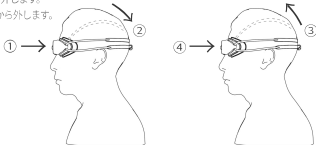
長押ししてスイミングがスタートします



*オン/オフボタンとファンクションキーを同時に短押しするとデバイス情報ページに切り替わり、任意のキーを短押しすると終了します

装着

- ①スイミングゴーグルを目の上に合わせて配置します。
- ②レンズストラップを額からかぶり、ちょうどよい位置で固定します。
- 必要に応じて、レンズストラップの長さを調整することができます。
- 外し方:
- ③レンズストラップを額から外します。
- ④スイミングゴーグルを目から外します。



*レンズストラップが覆わなくて目を守る必要がありますので、レンズストラップを外さない状態でスイミングゴーグルを持ち上げたり外したりしないでください。

スイミングゴーグルのサイズ調整

ノーズブリッジの快適でタイトな装着感を保持するために、レンズストラップの締め付け具合を調整したり、ノーズブリッジを交換してください。本製品には、4種類のノーズブリッジが用意されています。ノーズブリッジの脱落を防ぐため、ノーズブリッジを取り付ける際は、ノーズブリッジのパックルとスイミングゴーグルの取り付け穴がしっかりと接続されていることを確認してください。

*初めてご使用される際は、いつでも交換できるように、ノーズブリッジをケースに入れたまま手元に置いてください。

アプリのダウンロード&インストール

以下のQRコードを読み取り、アプリをダウンロード&インストールし、アプリの指示に従って登録を行ってください。



使用方法

- 1.デバイスのバインディング:スイミングゴーグルのオン/オフボタンを長押しして電源を入れ、スイミングゴーグル画面に接続画面が表示されたら、スマホアプリを開いてデバイスのバインディングを行います。
- 2.スイミングゴーグルの設定: スイミングゴーグルがアプリにバインドされていることを確認後、アプリ上で対応するスイミング表示とパラメータを設定し、スイミングゴーグル上でスイミングのスタートを選択します。
- 3.スイミングのスタート: スイミングゴーグルのファンクションキーを短押ししてメニューページに進みます。ファンクションキーを短押しして対応するスイミング表示モードを選択し、長押ししてスイミングをスタートします。スイミング中の画面には、現在のスイミングのリアルタイムデータが表示されます。
- 4.スイミングの一時停止/再開: スイミング中に、スイミングゴーグルのファンクションキーまたはスイッチキーを短押しして、スイミングを一時停止/再開します。
- 5.スイミングの終了: ファンクションキーまたはスイッチボタンを長押しして、今回のスイミングを終了するか、スイミングを再開するかを選択します。スイミング後にスイミングデータが自動的に保存されます。
- 6.データのアップロード: スイミング後、スイミングゴーグルをスマホアプリに接続すると、データが自動的にアプリにアップロードされます。

*注意:データをアップロードする際は、できるだけスイミングゴーグルをスマートフォンに近づけてください。

Manual de usuario

Precauciones

El producto y sus accesorios están pensados exclusivamente para uso recreativo y no deben usarse con fines médicos de ningún tipo.
No use este producto en ambientes con temperaturas menores de 0°C o superiores a 35°C.
No deje las gafas expuestas a luz solar directa, dentro de un vehículo o cerca de objetos afilados, para evitar que sufran daños.
Utilice un adaptador USB que cumpla con las normas de seguridad.
Utilice solo los cables de carga que se entregan con el producto.
Mantenga secos el cable y el puerto de carga (y las áreas colindantes) de las gafas al cargarlas.
Este producto incluye una batería de litio. No lo tire o utilice cerca del fuego.
Limpie las gafas con agua fría después de cada uso y déjelas secar al aire. No toque el interior de las lentes.
Si siente un dolor repentino, mareo u otro molestar al utilizar el producto, deje de usarlo inmediatamente.
***Este producto contiene pequeños componentes que pueden provocar asfixia al ingerirlos. Los niños solo pueden usar este producto bajo la supervisión de un adulto o de un tutor.**

Accesorios

Artículo	Cantidad
Gafas holográficas de natación	1
Cable USB de carga magnético	1
Puente de la nariz intercambiable	3
Estuche	1
Manual de usuario	1

*Los contenidos pueden ser diferentes dependiendo del paquete.

Especificaciones

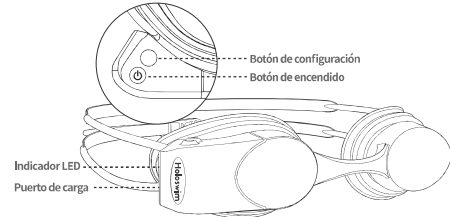
Nombre del producto	Gafas holográficas de natación
Modelo	Holoswim2
Peso	70g
Solución óptica	Guía de onda óptica de resina holográfica de realidad aumentada
Fuente de la imagen	OLED
Resolución	128°64
Frecuencia inalámbrica	2402~2480 MHz
Potencia máxima de transmisión	8 dbm
Sensor	Unidad IMU
Batería	Batería de litio de 70mAh
Tensión de carga	DC 5V
Duración de la batería	4 h (dependiendo de la frecuencia de uso del usuario)
Actualización OTA	Compatible
Protección IP	IPX8
Temperatura óptima de uso	0~35 °C
Temperatura óptima de almacenamiento	-20~45 °C

Instrucciones de carga

Cuando el indicador LED parpadea en rojo, queda poca batería. Conecte un extremo del cable de carga al puerto USB del cargador y el otro extremo a las gafas para iniciar la carga (asegúrese de que el cargador magnético esté bien conectado al puerto de carga de las gafas). El indicador LED parpadea en verde durante la carga y se detiene una vez completada.

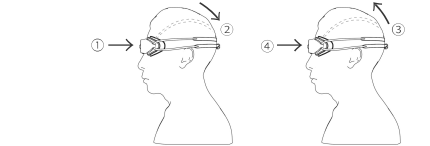
Instrucciones de uso

Botón de encendido:Mantenga pulsado el botón on/off para encender o apagar el dispositivo.
Púlselo una vez para pausar o reanudar la sesión de nado.
Botón de configuración:Púlselo para acceder al menú o cambiar la configuración.
Mantenga pulsado el botón para empezar la sesión de nado.
***Pulse el botón de encendido y el botón de configuración a la vez para acceder a la información del dispositivo. Pulse cualquier botón para salir de esta pantalla.**



Instrucciones de uso

- Coloque las gafas sobre el puente de la nariz y sus ojos.
- Estire la correa goma por detrás de la cabeza y ajústelas de forma que no le moleste en los ojos. Ajuste el largo de la correa a su medida.
- Primeramente, retire la correa de la cabeza.
- Después, retire las gafas de los ojos.



*No levante o retire las gafas de los ojos sin quitar la correa, las lentes pueden rebotar y provocar daños oculares.

Ajustar el tamaño

Ajuste el tamaño de la correa o cambie el puente de las gafas para garantizar la comodidad y el rendimiento óptimo del sellado. El producto cuenta con cuatro opciones de puente. Para evitar que el puente se caiga, asegúrese de que está bien encajado en la montura de las gafas.

* Lleve el puente en el estuche para poder cambiarlo al usar las gafas por primera vez.

Descarga e instalación de la aplicación móvil

Escanee el código QR de la parte inferior para descargar e instalar la aplicación móvil. Regístrese en la aplicación siguiendo las indicaciones.



Instrucciones

- Sincronización: Mantenga pulsado el botón de encendido para encender las gafas. Cuando aparezca el mensaje "esperando conexión" en las gafas, abra la aplicación y sincronice el dispositivo.
- Configuración de las gafas: Después de sincronizar las gafas a la aplicación, configure la pantalla de nado y los parámetros en la aplicación, y seleccione la opción Empezar a nadar en las gafas.
- Empezar a nadar: Pulse el botón de configuración de las gafas para acceder al menú; después, vuelva a pulsar el botón de configuración para seleccionar un modo de nado. Puede mantener pulsado el botón de configuración para empezar a nadar. Mientras nada, los datos de la natación aparecerán en la pantalla en tiempo real.
- Pausar o reanudar la sesión de nado: Puede pausar o reanudar la sesión de nado pulsando el botón de configuración o el botón de encendido de las gafas mientras nada.
- Finalizar la sesión: Pulse a la vez los botones de configuración y encendido para finalizar o reanudar la sesión. Los datos de la sesión se guardarán automáticamente.
- Transferir los datos: Conecte las gafas a la aplicación tras la sesión para transferir los datos automáticamente a la aplicación.

*Nota: Intente mantener las gafas cerca de su teléfono móvil al transferir los datos.

Manuale dell'utente

Precauzioni

Il prodotto e i suoi accessori sono destinati esclusivamente all'uso ricreativo e non devono essere utilizzati in alcun modo per scopi medici o correlati.
Non utilizzare il prodotto a una temperatura ambiente inferiore a 0°C o superiore a 35°C.
Non esporre gli occhiali alla luce diretta del sole, non metterli in auto o a contatto con oggetti appuntiti per evitare di danneggiarli.
Utilizzare un adattatore USB conforme agli standard di sicurezza.
Non utilizzare un cavo di ricarica non fornito con il prodotto.
Mantenere il cavo di ricarica e la porta di ricarica degli occhiali (comprese le aree circostanti) asciutti durante la ricarica.
Questo prodotto contiene una batteria al litio incorporata. Non gettarlo nel fuoco o utilizzarlo in prossimità di fiamme libere.
Pulire gli occhiali con acqua fredda dopo ogni utilizzo e asciugarli all'aria. Non toccare l'interno delle lenti. Se si avverte un dolore inatteso, un affaticamento eccessivo o altri disturbi durante l'uso di questo prodotto, smettere immediatamente di utilizzarlo.
*** Questo prodotto contiene componenti di piccole dimensioni che possono causare soffocamento in caso di ingestione. I bambini possono utilizzare il prodotto solo sotto la supervisione di un adulto.**

Accessori

Articolo	Quantità
Occhiali olografici intelligenti	1
Cavo di ricarica magnetico USB	1
Ponte di riserva	3
Custodia	1
Manuale dell'utente	1

*I contenuti possono variare in base a seconda del pacchetto.

Specifiche

Nome del prodotto	Occhiali olografici intelligenti
N. modello	Holoswim2
Peso	70g
Soluzione ottica	Guida d'onda ottica in resina acrilica olografica
Fonte immagine	OLED
Risoluzione	128°64
Frequenza wireless	2402~2480 MHz
Potenza massima di trasmissione	8 dbm
Sensore	Unità IMU
Batteria	Batteria al litio da 70 mAh
Tensione di ricarica	DC 5V
Durata della batteria	4h (varia a seconda delle abitudini dell'utente)
Upgrade OTA	Supportato
Codice IP	IPX8
Temperatura d'uso	0~35 °C
Temperatura di stoccaggio	-20~45 °C

Istruzioni per la ricarica

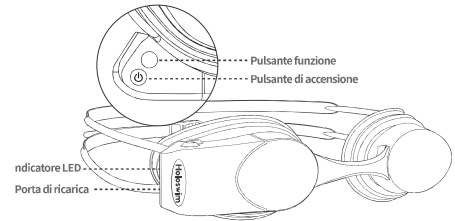
Quando l'indicatore LED rosso lampeggia, la batteria è quasi scarica. Collegare un'estremità del cavo di ricarica all'alimentatore USB e l'altra estremità agli occhiali per la ricarica (tenere presente che il caricabatterie magnetico deve essere ben fissato alla porta di ricarica degli occhiali). L'indicatore LED verde lampeggia durante la ricarica e la luce diventa fissa quando la batteria è completamente carica.

Istruzioni per l'uso

Pulsante di accensione: Tenere premuto questo pulsante per accendere/spagnere il dispositivo.
Premere per mettere in pausa/riprendere il nuoto.

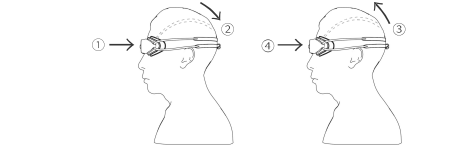
Pulsante funzione: Premere per accedere al menu delle funzioni o per cambiare le opzioni delle funzioni.
Tenere premuto per iniziare a nuotare.

***Premere contemporaneamente il tasto di accensione e il tasto funzione per accedere alla pagina delle informazioni sul dispositivo. Premere un tasto qualsiasi per uscire da questa pagina.**



Come indossare gli occhiali

- ① Indossare gli occhiali sugli occhi
 - ② Tirare il cinturino sulla testa e allacciarlo nella posizione più comoda.
- Se necessario, regolare la lunghezza del cinturino.
- Come si rimuovono gli occhiali:
- ③ Rimuovere il cinturino dalla testa
 - ④ Togliere gli occhiali dagli occhi.



*** Non sollevare o rimuovere gli occhiali senza togliere il cinturino, altrimenti la lente potrebbe rimbalzare e ferire gli occhi.**

Regolazione delle dimensioni

Regolare la tenuta del cinturino e/o sostituire il ponte per garantire il comfort e le prestazioni di tenuta. Questo prodotto offre quattro opzioni di ponte. Per evitare che il ponte cada, assicurarsi che sia ben fissato al foro di montaggio degli occhiali.

*** Riporre il ponte nella custodia e portarlo con sé per sostituirlo facilmente al primo utilizzo degli occhiali.**

Scaricare e installare l'applicazione

Scansionare il codice QR qui sotto per scaricare e installare l'applicazione. Creare il proprio account sull'app come indicato.



Istruzioni

- 1. Come collegare il dispositivo: Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere gli occhiali. Quando sugli occhiali viene visualizzata la schermata "in attesa di connessione", avviare l'applicazione e collegare il dispositivo.
- 2. Impostazioni degli occhiali: Dopo aver collegato gli occhiali all'app, impostare la visualizzazione e i parametri di nuoto sull'app, quindi selezionare Avvia nuoto sugli occhiali.
- 3. Iniziare a nuotare: Sull'occhiali, premere il pulsante funzione per accedere alla pagina del menu, quindi premere nuovamente il pulsante funzione per selezionare la modalità di visualizzazione del nuoto corrispondente. È possibile tenere premuto il pulsante di funzione per avviare il nuoto. I dati relativi al nuoto vengono visualizzati sullo schermo in tempo reale durante il nuoto.
- 4. Pausa/Ripresa del nuoto: È possibile mettere in pausa/riprendere il nuoto premendo il pulsante funzione o quello di accensione degli occhiali durante il nuoto.
- 5. Fine nuotata: Tenere premuto il pulsante funzione o quello di accensione per terminare o riprendere il nuoto. I dati relativi alla nuotata verranno salvati automaticamente.
- 6. Caricare i dati: Collegare gli occhiali all'app dopo il nuoto per caricare automaticamente i dati nell'app.

*** Nota: Cercare di tenere gli occhiali vicino allo smartphone quando si caricano i dati.**

Manual do usuário

Precauções

O produto e acessórios destinam-se apenas ao uso recreativo e não devem ser usados para fins médicos ou relacionados de qualquer forma.

Não use o produto em uma temperatura ambiente abaixo de 0°C ou acima de 35°C.

Não exponha os óculos à luz solar direta, não os coloque em um carro ou em contato com objetos pontiagudos para evitar danos.

Use um adaptador USB que atenda aos padrões de segurança.

Não use um cabo de carregamento não fornecido com este produto.

Mantenha o cabo e a porta de carregamento dos óculos (incluindo os arredores) secos durante o carregamento.

Este produto contém uma bateria de lítio embutida. Não descartar ou usar perto de uma chama aberta. Limpe os óculos com água fria após cada uso e seque-os naturalmente. Não toque no interior da lente. Se sentir dor inesperada, fadiga excessiva ou outro desconforto ao usar este produto, pare de usá-lo imediatamente.

*** Este produto contém componentes pequenos que podem causar asfixia se ingeridos. As crianças só devem usar o produto com orientação de seus responsáveis.**

Acessórios

Item	Quantidade
Óculos inteligentes holográficos	1
Cabo de carregamento magnético USB	1
Ponte de reposição	3
Estojo de armazenamento	1
Manual do usuário	1

***O conteúdo pode diferir dependendo da embalagem.**

Especificações

Nome do produto	Óculos inteligentes holográficos
Nº do modelo	Holoswin2
Peso	70g
Solução óptica	Guia de onda óptico de resina holográfica AR
Fonte da imagem	OLED
Resolução	128°64
Frequência sem fio	2402~2480 MHz
Potência máxima de transmissão	8 dm
Sensor	Unidade IMU
Bateria	Bateria de lítio 70mAh
Voltagem de carregamento	DC 5V
Vida-útil da bateria	4h (varia de acordo com os hábitos do usuário)
Atualização OTA	Suportado
Classificação IP	IPX8
Temperatura de uso	0~35 °C
Temperatura de armazenamento	-20~45 °C

Instruções de carregamento

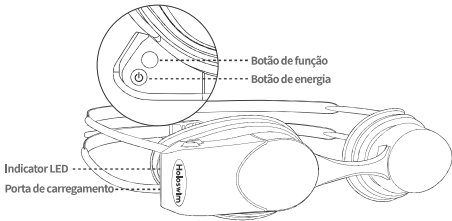
Quando o indicador LED vermelho piscar, a energia da bateria está baixa. Conecte uma extremidade do cabo de carregamento à fonte de energia USB e a outra extremidade aos óculos para carregamento (observe que o carregador magnético deve estar firmemente conectado à porta de carregamento dos óculos). O indicador LED verde piscará durante o carregamento e mudará para sólido quando a bateria estiver totalmente carregada.

Instruções de Operação

Botão de energia: Pressione e segure este botão para ligar/desligar o dispositivo.
Pressione para pausar/retonar a natação.

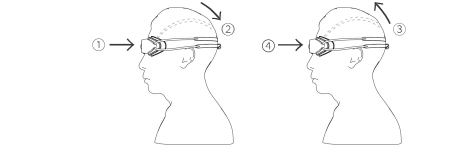
Botão de função: Pressione para entrar no menu de funções ou alternar entre as opções de função.
Pressione e segure para começar a nadar.

***Pressione o botão ligar/desligar e o botão de função ao mesmo tempo para entrar na página de informações do dispositivo. Pressione qualquer tecla para sair desta página.**



Uso

- ① Coloque os óculos nos olhos
 - ② Puxe a alça sobre sua cabeça e aperte o cinto para deixar seus olhos confortáveis.
- Ajuste o comprimento da alça, se necessário.
- Como remover:
- ③ Remova a alça de sua cabeça
 - ④ Remova os óculos dos olhos.



*** Não levantar ou remover os óculos sem remover a alça, ou a lente pode ricochetear e ferir os olhos.**

Ajuste de tamanho

Ajuste o aperto do cinto e/ou substitua a ponte para garantir conforto e desempenho de vedação. Este produto oferece quatro opções de ponte. Para evitar que a ponte caia, certifique-se de que ela esteja bem presa ao orifício de montagem dos óculos.

*** Coloque a ponte no estojo de armazenamento e carregue-a com você para facilitar a substituição quando usar os óculos pela primeira vez.**

Baixando e Instalando o Aplicativo

Escaneie o código QR abaixo para baixar e instalar o aplicativo. Registre sua conta no aplicativo conforme as instruções.



Instruções

1. Vincule o Dispositivo: Pressione e segure o botão de Energia para ligar os óculos. Quando a tela "aguardando pela conexão" for exibida nos óculos, inicie o aplicativo e vincule o dispositivo.
2. Configurações do Óculos: Depois que os óculos estiverem vinculados ao aplicativo, defina a exibição e os parâmetros da natação no aplicativo e selecione Iniciar a Nadar nos óculos.
3. Comece a Nadar: Nos óculos, pressione o botão de função para entrar na página do menu e, em seguida, pressione o botão de função novamente para selecionar o modo de exibição de nado correspondente. Você pode pressionar e segurar o botão de função para começar a nadar. Os dados de natação serão exibidos na tela em tempo real durante o nado.
4. Pausar/Retomar a natação: Você pode pausar/retomar a natação pressionando o botão de função ou liga/desliga dos óculos durante o nado.
5. Terminar a Natação: Pressione e segure o botão de função ou de energia para encerrar ou retomar a natação. Os dados de natação serão salvos automaticamente.
6. Carregar dados: Conecte os óculos ao aplicativo depois de nadar para carregar dados automaticamente no aplicativo.

* Observação: Tente manter os óculos perto do smartphone ao fazer o upload de dados.

产品中有害物质的名称及含量

部件名称	有害 物质					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr (VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
显示组件	○	○	○	○	○	○
电池	×	○	○	○	○	○
主板组件	×	○	○	○	○	○
结构件	×	○	○	○	○	○
附件	×	○	○	○	○	○

本表格依据SJ/T 11364的规定编制

- 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在
GB/T 26572规定的限量要求以下
- ×
- 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在
GB/T 26572规定的限量要求以下

保修政策 (本条款仅适用于中国大陆地区)

- Holoswim2智能泳镜的保修期为12个月,经我司检测确定因产品本身质量问题导致的故障,退货和保修政策如下:
- ①自签收之日起7日内,可免费享受退货服务;
- ②自签收之日起15日内,可免费享受换货或维修服务;
- ③自签收之日起12个月内,可免费享受维修服务。
- 因人为因素、不可抗力等非产品本身设计和质量问题造成的故障,不属于保修范围

产品三包凭证

用户姓名	
联系电话	
客户地址	
邮政编码	
产品型号	
购机渠道	
购机商店	
订单编号	
购机日期	
发票号码	
附件	
购机单位盖章	

公司名称: 杭州光粒科技有限公司
公司地址: 浙江省杭州市西湖区西溪路698号华泰创业园15号楼6层
公司官网: www.guangli.com
联系方式: +86 400-8088-111